

**УГОДА В РАМКАХ СПІВРОБІТНИЦТВА МІЖ МЕРІЄЮ
МІСТА БОРИСПОЛЯ – УКРАЇНА ТА ОБЛАСНИМ
МУНІЦИПАЛІТЕТОМ КАЛЬЯО-ПЕРУ**

4 червня 2007 року відбулася офіційна зустріч між мером міста Бориспіль – Україна, якого представляв пан Анатолій Федорчук, та мером обласного муніципалітету Кальяо – Перу, паном Феліксом Морено Кабальєро. У ході дружніх переговорів та обміну думками щодо розвитку між двома містами, беручи до уваги взаємне бажання встановити дружні відносини та співробітництво між Борисполем та Кальяо, сторони домовились про наступне:

СТАТТЯ ПЕРША:

- Встановити взаємний обмін інформацією між Муніципалітетами обох міст.

СТАТТЯ ДРУГА:

- Заохочувати розвиток та зміцнення культурних зв'язків.

СТАТТЯ ТРЕТЯ:

- Надавати необхідну допомогу у встановленні та розвитку торгово-економічних зв'язків між підприємцями.

СТАТТЯ ЧЕТВЕРТА:

- Сприяти організації та реалізації економічно-торгових, освітніх, культурних ярмарок та виставок, з метою ознайомлення з культурою та економікою обох міст.

СТАТТЯ П'ЯТА:

- Підтримувати розвиток взаємного обміну у туристичній галузі.

СТАТТЯ ШОСТА:

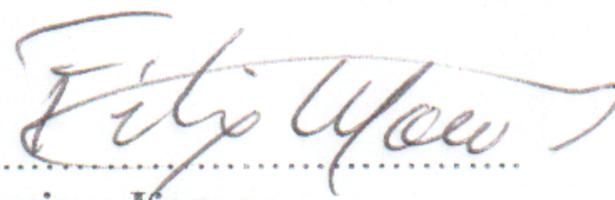
- Підтримувати контакти у сфері розвитку міської інфраструктури, культури, туризму та у інших сферах взаємного інтересу.

У ході переговорів була висловлена впевненість, що прямі контакти між мешканцями міста Борисполя та міста Кальяо нададуть їм можливість краще познайомитись та зрозуміти одне одного і будуть основою для реалізації економічного розвитку та взаємовигідних комерційних відносин між двома містами.

Підписано у місті Кальяо, четвертого червня 2007 року.



.....
Мер міста Борисполя
Анатолій Федорчук



.....
Мер міста Кальяо
Фелікс Морено Кабальєро